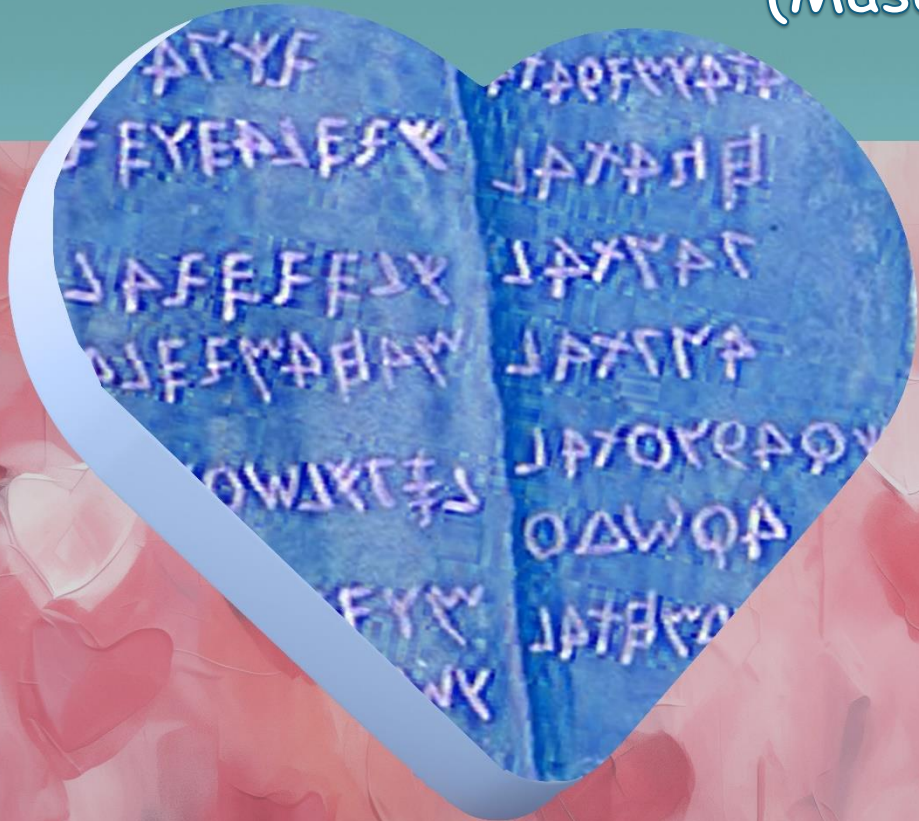




CHIKHULUPIRIRO MU ZINTHU ZONSE

“Ndasunga mawu anu mu mtima mwanga
kuti ndisakuchimwireni”

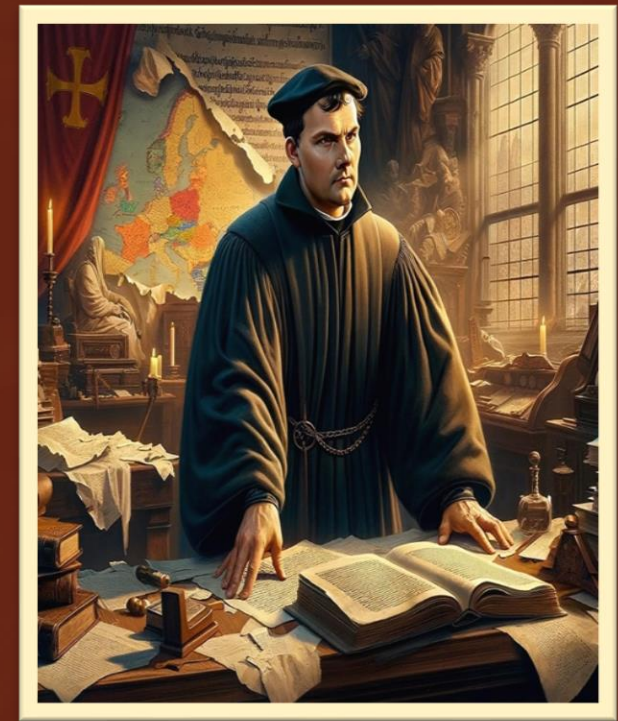
(Masalimo 119:11, CCL)



Mu zaka za m'ma 1500, ntchito imene inayamba zaka 200 m'mbuyomo ndi Wycliffe, “nthanda ya Kukonzanso,” inayamba kuwala kwambiri. Ulemerero wa kukonzako unafika.

Kukonzanso kumeneku kunazikidwa pa mfundo zisanu zofunika kwambiri :

- ★ 1. *Sola Scriptura* (Baibulo lokha)
- ★ 2. *Sola gratia* (Chisomo chokha)
- ★ 3. *Sola fide* (Chikhulupiriro chokha)
- ★ 4. *Solus Christus* (Khristu yekha)
- ★ 5. *Soli Deo gloria* (Ulemerero kwa Mulungu yekha)



Maziko a chikhulupiriro:

- 🟢 *Baibulo lokha / Ulemerero kwa Mulungu yekha.*
- 🟢 *Baibulo lipezeka kwa aliyense.*
- 🟢 *Omasulira Baibulo.*



Maziko a chipulumutso:

- 🟡 *Chisomo chokha/ Chikhulupiriro chokha / Khristu yekha.*
- 🟡 *Kukula mu chisomo.*



**MAZIKO A
CHIKHULUPIRIRO**

BAIBULO LOKHA/ ULEMERERO KWA MULUNGU

“Munandiyankhula ndipo mawu anu ndinawalandira bwino. Mawu anu anandipatsa chimwemwe ndipo mtima wanga unasangalala” (Yeremiya 15:16)

Anthu okonzanso zinthu a m’zaka za m’ma 1500 anasinthadi dziko. Koma iwo ananena momveka bwino kuti panalibe chilichonse chapadera mwa iwo. Anali anthu omwe anasandulika ndi Mulungu. Pachifukwa ichi, iwo analengeza kuti: “Ulemerero kwa Mulungu yekha”.

Kodi kusintha kumeneku kunatheka bwanji mwa iwo? Chozizwitsa ichi chinachitika chifukwa chakuwerenga Mawu a Mulungu.

Kodi Baibulo linawachitira chiyani, ndipo lingatichitire ife chiyani?

Ndiwo maziko a chikhulupiriro

Pakukhulupirira malonjezo ake timakonzanso chikhulupiriro chatu ndi kulimbitsidwa mtima

Masamba ake ali ngati chipatso cha mtengo wa moyo

Onetsani chimwemwe, chiyembekezo ndi kuwala

Limatipatsa chitsogozo, chitsimikizo, mphamvu ndi nzeru

Limapereka moyo wathu mwakuthupi, maganizo, malingaliro ndi uzimu

Mu nthawi yamdima imeneyi, Baibulo linakhutitsa miyoyo yawo kufikira podzipereka kuti akhalebe okhulupirika ku ziphunzitso zake. Kodi lero, limakhutitsanso moyo wanu?



BAIBULO LIPEZEKA KWA ALIYENSE

“Koma Mawu a Mulungu anapitirirabe kufalikirafalikira.” (Machitidwe 12:24 CCL)

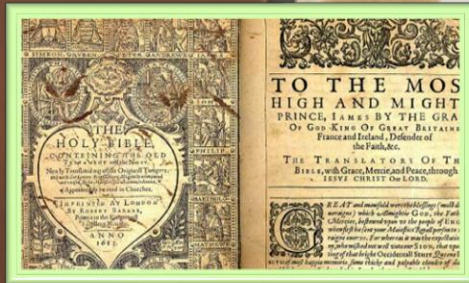


Tyndale (1494-1536) anayamba kukonza zolakwika za Baibulo la Wycleffe (lotanthauziridwa kuchokera ku Chilatini), kumasulira mwachindunji kuchokera mu zinenero zoyambirira. Iye anasindikiza Chipangano Chatsopano chotanthauziridwa kuchokera ku Chigiriki.

Miles Coverdale anapitiriza ndi kuwonjezera pa ntchito ya Tyndale pomasulira Chipangano Chakale kuchokera malemba ake oyambirira Achihebri. Choncho, mu 1535, Baibulo loyamba lachingelezi linasindikizidwa.



Baibulo limeneli ndi lomwe linakhala maziko a Baibulo lomwe anthu ambiri olankhula Chingelezi anagwiritsa ntchito la King James (KJV), lomwe linatsindikizidwa mu 1611. Ntchito ya Tyndale, Coverdale, komanso akatswiri ena omwe anakonzetsera Baibulo la KJV lomwe lakhudza kwambiri anthu miyandamiyanda. kuwafikitsa ku chidziwitso cha Mulungu.

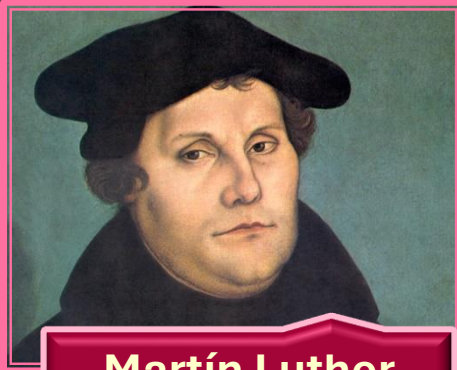


Modabwitsa, munthu amene sanavomereze poyera kukhala mmodzi wa Okonzanso anali thandizo lofunikira pakutanthauzira mauwa: Erasmus wa ku Rotterdam, amene panthawiyo anafalitsa mau a Chipangano Chatsopano mu Chigiriki (omwe anali maziko a kumasulira konse a Okonzanso).

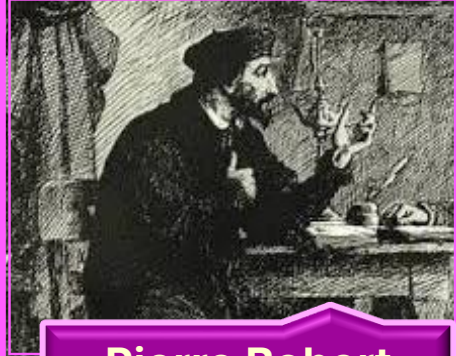


BAIBULO LIPEZEKA KWA ALIYENSE

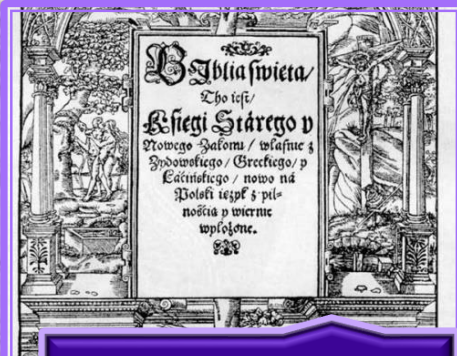
Pamene Mabaibulo a Chingelezi anali kulembedwa ndi kusindikizidwa, Okonzanso ena anamasuliranso Baibulo muzinenero zawo. Munjira imeneyi, Baibulo likanakhoza kuwerengedwa mwachindunji ndi anthu a maiko a ku Ulaya, ndi maiko ena ozungulira atsopano”.



Martín Luther
German (1534)



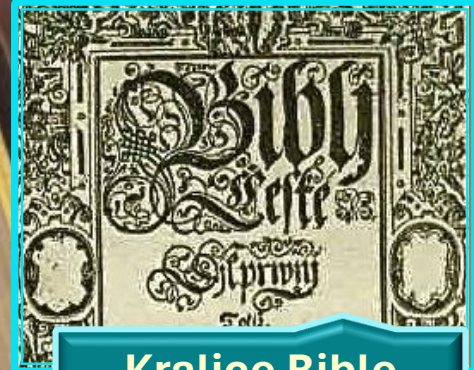
Pierre Robert Olivétan
French (1535)



Brest Bible
Polish (1563)



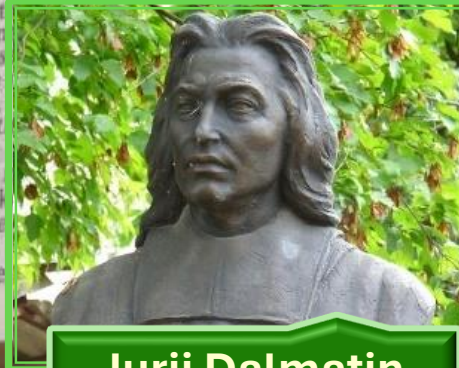
Casiodoro de Reina
Spanish (1569)



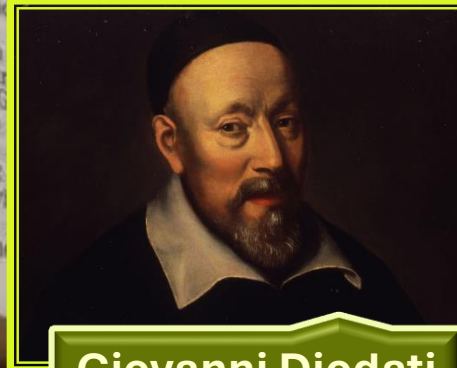
Kralice Bible
Czech (1579)



Jonas Bretkunas
Lithuanian (1579)



Jurij Dalmatin
Slovenian (1584)



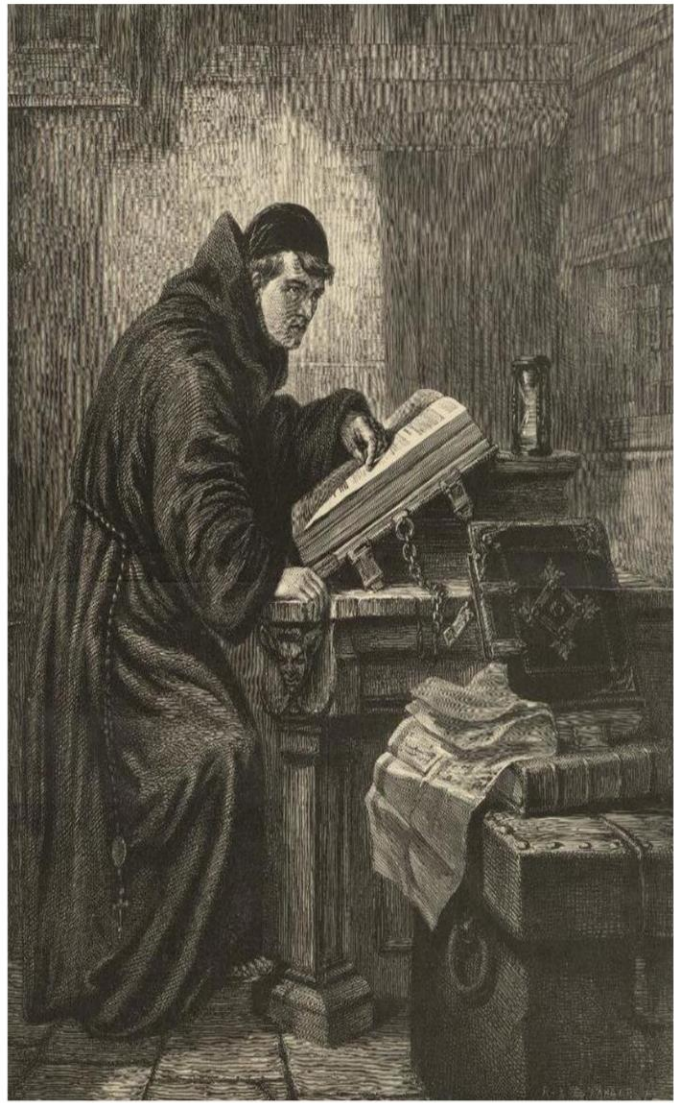
Giovanni Diodati
Italian (1607)



João Ferreira de Almeida
Portuguese (1691)

OMASULIRA BAIBULO

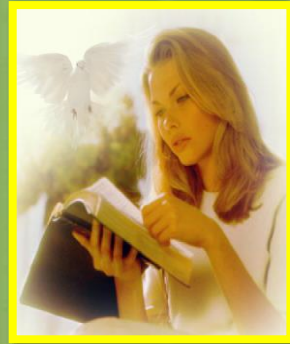
"Kuposa zonse, inu muyenera kuzindikira kuti palibe mawu a uneneri amene amatanthauzidwa pa okha" (2 Petro 1:20 CCL)



Pamene Martin Luther anawerenga Baibulo la Chilatini kwa nthawi yoyamba, moyo wake unasinthika.

Pamene anali kutsegula tsamba lililonse, anazindikira kuti panali mphamvu yaikulu imene inali kumuunikira maganizo ake. Uthenga Wabwino unakhala wamoyo ndi wogwira mtima. Miyambo yachikunja inazima, ndipo chisomo cha Khristu chinadzuka. Kodi ndi mphamvu yotani yomwe idawunikira malingaliro ake?

Mzimu Woyera, womasulira yekhaya wovomerezeka wa Baibulo, ndi amene anaulula za choonadi chimene chili mmenemo. Ndipo Mzimu Woyera yemwe waperekedwa kwa ife kuti ifenso tilimvetsetse! (Yohane 14:26; 16:13).



Kuchokera nthawiyo, chinali cha chidziwikire kuti sipanakakhala umodzi pakati pa ziphunzitso zokhazikika zomwe mpingo unkaphunzitsa ndi zoonadi zomwe zimapezeka mu Baibulo. Muuni wokhawo wa chikhulupiliro ndi chikhalidwe ukupezeka mu Baibulo, ndipo uvumbulutsidwa kwa ife ndi Mzimu Woyera.

“Kulalikira kwa mawu sikudzakhala kopindulitsa ngati Mzimu Woyera sadzapezekapo kosalekeza kapena kuthandizapo. Iye ndiye mphunzitsi yekhayo wothandiza wa choonadi cha umulungu. Pokhapokha ngati choonadi chiphatikizidwa ndi Mzimu kudzafulumiza chikumbumtima ndi kusinthika kwa moyo. Munthu akhoza kufotokoza kalata ya mawu a Mulungu, akhoza kukhala wodziwa malamulo ake onse ndi malonjezo ake; koma pokhapokha ngati Mzimu Woyera udzakhazikitsa choonadi, palibe miyoyo yomwe idzagwetsedwa pa thanthwe ndi kusweka”



**MAZIKO A
CHIPULUMUTSO**

CHISOMO CHOKHA/CHIKHULUPIRIRO

CHOKHA/KHRISTU YEKHA

“Pakuti mwapulumutsidwa mwachisomo, kudzera m’chikhulupiriro ndipo izi sizochokera mwa inu eni, koma ndi mphatso ya Mulungu —” (Aefeso 2:8)

Mfundo zitatu zofunika kwambiri zopezeka pa Aefeso 2:8.

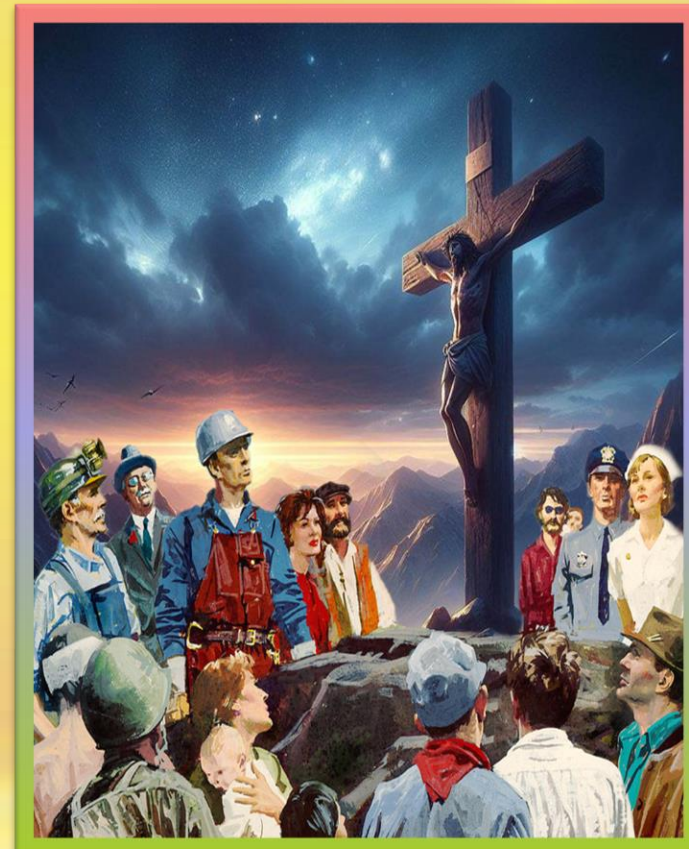
- 1 Timapulumutsidwa **mwa chisomo chokha**
- 2 Njira yopezera chisomo **ndiyo chikhulupiriro chokha**
- 3 Iyi ndi mphatso ya Mulungu, mphatso ya Mwana wake : **Khristu Yekha**

Chifukwa cha uchimo wathu, ndi otsutsidwa kufikira imfa yamuyaya (Aroma 6:23a). Koma, Mulungu watipatsa njira yoti tilipire ngongole yathu ndi kutipatsa moyo wosatha (Aroma 6:23b).

Nanga ndicifukwa chiani tifunika kuti Mulungu abwezere ngongole m’malo mwathu? Chifukwa sitingathe kulipira munjira iliyonse (Masalimo 49:8; Aefeso 2:9).

Pamene Martin Luther anazindikira kuti Kristu ndiye gwero lokhalo la chipulumutso chake, anayamba kulalikira choonadi chimenecho. Anthu zikwi omwe adamangidwa ndi chinyengo cha m’dani, adamasulidwa ndi kusinthika.

Ngakhale kuti chipulumutso ndi chaulere, mtengo wake unali wopanda malire, komanso wokwanira kwa onse (Yohane 3:16; Aroma 8:32).



KUKULA MU CHISOMO

“Koma kulani mu chisomo ndi m’chidziwitso cha Ambuye ndi Mpulumutsi wathu Yesu Khristu. Kwa Iye kukhale ulemerero tsopano mpaka muyaya. Amenii” (2 Petro 3:18 CCL)



Mu zaka za pakati pa 900-1600 AD, anthu ankaganiza kuti njira zopezera chipulumutso chawo (ndi cha makolo awo omwe anali atamwalira) zinali kudzera mu misa, chikalata choyera chochokera kwa Apapa, mikwingwirima, komaanso maulendo opembedza ...



Zonsezi zinali zomvetsa chisoni. Sizinali zokwanira. Mpaka pamene adapeza chisomo cha Khristu. Kuyambira nthawi imeneyo anakhala omasukadi.

Kodi ufulu umenewo unawapangitsa kunyoza Malamulo, kapena kuwamvera?

John Wesley (1703-1791), mmodzi wa oyambitsa gulu la Methodist, anakhudzidwa mtima powerenga mawu oyamba a Luther ku Aroma.

Chikhulupiriro chake chatsopano chinamupangitsa kufunafuna kukula mu chisomo.

Kudziwa kuti iye wapulumutsidwa ndi chisomo sikunamuchititse kunyoza Malamulo, koma kuwaphunzira mosamalitsa, kuti moyo wake ukhale wogwirizana kwambiri ndi moyo umene Khristu ankayembekezera kwa iye.



“Mfundo yaikulu imene Okonzanso amenewa anaisunga—imensenso Awadensi anaisunga, Wycliffe, John Huss, Luther, Zwingli, ndi onse amene anagwirizana nawo—unali ulamuliro wosalakwitsa Malemba Opatulika monga lamulo la chikhulupiriro ndi machitidwe. Iwo anakana ufulu wa Apapa, makhonsolo, Abambo, ndi mafumu, kulamulira chikumbumtima chawo pa nkhani za chipembedzo. Baibulo linali ulamuliro wawo, ndipo mwa mawu ake anayesa ziphunzitsa ndi zonena zake zonse. Chikhulupiriro mwa Mulungu ndi mawu ake chinachirikiza mwa amuna oyera mtima awa pamene anali kuika miyoyo yawo pa chiswe. “Khalani otonthozedwa,” anafuula motero Latimer kwa wofera chikhulupiriro mnzake pamene malawi amoto anali pafupi kutseka mawuwo, “lero tidzayatsa nyali yoteroyo, mwa chisomo cha Mulungu, ku England, monga momwe ndikhulupirira kuti sichizazimitsidwa.” - Ntchito za Hugh Latimer ”